:: Kleine Anzeigen deutscher Firmen ::

Dr. Neuman
Deutscher Zahnarzt
Office Phone 2488 — Haus 2465

Dr. L. Schulman
Deutscher Arzt und Chirurg
Office Phone 4356 — Haus 3935

105—20th St. Westside Saskatoon

Zimmer 1 und 2 Hopkins Block, gegenüber King Edward Hotel und über Birney's Hardware. Ecke Ave. A und 20th St. West.

Telephone:
Office 2724 Haus 91393
Dr. Karl Biro
vorm. Chefarzt der Budapester Poliklinik. Fortbildungskurse in Wien, Frankfurt a/M. Arzt für innere und chirurgische Krankheiten.

Telephone: 3011—4389.
Dr. A. Singer
Altbekannter deutschsprechender
Zahnarzt
In Allan jeden Mittwoch.

123—20th Street West, West Side, Saskatoon.
Gegenüber Adilman's Store.
Auf Anfrage deutscher Korrespondenz.

Rechtsanwälte

Dörr & Guggisberg
(Etabliert 1907)
Deutsche Advokaten, Rechtsanwälte und Notare. Einzige deutsche Rechtsanwaltsfirma in Canada.
Geld auf Grundeigentum.
Wir spezialisieren in Testamente und Hinterlassenschaften.
Sterling Trust Gebäude, Ecke Rose Str. und Elfte Avenue
— Gegenüber City Hall, Regina —
J. Emil Dörr, LL.B., K.C.
W. W. Guggisberg, B.A.

Balfour, Hoffman & Balfour
Advokaten, Rechtsanwälte und Notare
James Balfour, K.C.,
C. W. Hoffman, R. M. Balfour, B.A.
Rechtsanwälte für die Bank of Montreal
Verleihung von Geldern.
Telephon 22263. — 104 Darke Blk.
Regina, Sask.

Tingley, Malone & Deis
A. M. Tingley, K.C.
J. C. Malone.
Peter S. Deis, LL.B.
Rechtsanwälte, Advokaten u. Notare.
715 McCallum-Hill Bldg.
Regina, Sask.
In Bibank, Odessa und Kendal jeden Freitag und Samstag.

Noonan & Friedgut
Advokate, Rechtsanwälte und Notare.
A. H. Friedgut, B.A., LL.B.
Edward D. Noonan
212 Broder Building
Phone 8528 Regina, Sask.
Wir sprechen Deutsch.

A. W. Schaffer
Deutscher Advokat,
Rechtsanwalt und Notar
Erteilt Rat in allen Rechtssachen.
211 Avenue Bldg.
Phone 6042. Saskatoon, Sask.

Beauty-Parlours

Capital Beauty Parlor
unter neuer Leitung.
Das Neueste in Dauerwellen, von $2.50 an. Marcell, 50c.
Gute Arbeit garantiert.
Erfahrene Fachleute.
Telephon 29875
1757 Hamilton St., Regina.

Versicherungen

Adam Huck
Bibank, Sask.
Real-Estate und Versicherung, Eideskommissar und Notare.
Rechtsgültige Dokumente angefertigt, Transfers, Landkontrakte, Hypotheken, Discharges, Testamente usw.
Versicherungen:
Lebens- und Hagel-Versicherung, Gebäude gegen Feuer und Blitz, Automobils gegen Feuer u. Diebstahl

Barbiere

THE CAPITAL BARBER SHOP
Haarschneiden ... 35c Kinder ... 25c
In Anbetracht der heutigen Wirtschaftslage ermäßigte Preise
Billiards und Bad
1757 Hamilton Street.
R. Knorn, Eigentümer.

Bekanntmachung
Dr. S. Kraminsky, Arzt und Chirurg hat seine Untersuchungszimmer von Westman Chambers nach
204 Broder Bldg., verlegt.
Büro-Telefon 7812, Haus-Tel. 6187
Spricht deutsch.

Bekanntmachung!
Dr. J. E. REINHORN
Zahnarzt, gibt hiermit die Nachricht, daß er seine Praxis von Gravelbourg, Sask., nach Regina verlegt hat. Seine Behandlungsräume befinden sich in den Geschäftszimmern von Dr. S. Kraminsky, 204 Broder Bldg. Telephon 7812
Spricht deutsch.

Zahnärzte

Dr. B. J. Gittermann, Zahnarzt. 102 Westman Chambers Gebäude, Regina. Telephon 8311. Sprechstunden 9 bis 12 und 1 bis 6 Uhr. Andere Zeit durch Verabredung. Spricht Deutsch, Ruthenisch und Russisch.

Dr. H. Hoffer, Zahnarzt, 403 Sterling Trust Bldg., Regina, Sask. Es wird Deutsch gesprochen. Office-Tel. 5732; Haus-Tel. 7841.

Drs. C. H. Weicker, L. W. Gemmill und H. J. Kennedy, Zahnärzte, 210 Broder Bldg., 11. Avenue u. Rose Str., Regina. — Telephon Nr. 4962.

Dr. Ralph Ledermann, Zahnarzt
Regina.
105—108 Westman Chambers,
Rose Straße — Telephone 22937.
Regina, Sask.

Optiker

H. S. McClung, Optiker. Zimmer 813—814 McCallum-Hill Gebäude, Regina, Sask.

Apotheken

Deutsche Apotheke
W. Massig, Eigentümer
Empfiehlt alle medizinischen und technischen Drogen, Kräuter, Verbandsartikel etc. etc. in nur bester Qualität.
Rezepte werden sorgfältig angefertigt.
Postversand nach allen Teilen Canadas wird prompt erledigt.
Schreiben Sie in Deutsch oder Englisch an:
W. Massig, P. O. Box 124,
Regina, Sask.

Photographen

Zahlen Sie nichts an Agenten!
Ausnahmeangebot:
Handgemalte Photographie,
8 bei 10, $1.00.
Eine pro Person.
Sie können nichts Besseres für weniger Geld bekommen!
Erstklassige Photographien
E. C. ROSSIE
1731 Scarth St., Regina.
Telephon 23678.

Haben Sie dem „Courier" schon einen neuen Abonnenten zugeführt?

Hotels

Hotel Regina
1744 Osler St., Regina, Sask.
Zwischen 10. u. 11. Ave.
an der Westseite des Marktes.
Vollständig neu renoviert und eingerichtet.
„Der Sammelplatz der Deutschen"
Sehr mäßige Preise
August Müller

Metropole Hotel
1½ Block vom Bahnhof
Deutsches Haus.
Innen neu renoviert.
Alles in erstklassigem Zustand.
Beste Bedienung.
Zimmer $1.00 aufwärts, einschließlich Bad.
Halte mich meinen deutschen Freunden bestens empfohlen.
F. W. Elcombe
Regina, Sask.

KING EDWARD HOTEL
Avenue A und 20. Street W.,
Saskatoon, Sask.
Deutsches Haus
Sammelplatz Deutscher Club Concordia.
Zimmer $1.00 aufwärts mit Bad.
Zwei Personen $1.50 aufwärts.
P. A. Laesch, Mgr.

Geld zu verleihen

Erste Hypotheken und Verkaufsverträge
mit klarem Besitztitel (clear title agreements for sale) diskontiert die
INTERNATIONAL LOAN Co.
404 Trust & Loan Bldg.,
Winnipeg, Man.

Patente

Mitchell & Mitchell, gesetzlich beglaubigte Patentanwälte, 718 McIntyre Block, Winnipeg, Man. Schreiben Sie uns um eine Broschüre betreffs Auskunft über die Erlangung eines Patentes. Eigene deutsche Abteilung. Frühere Patentanwälte des verst. Herrn Ed. Weihe.

Räuchermittel
„Safti-Fume" — Garantiertes Mittel zur Ausrottung von Küchenschaben, Wanzen, Flöhen, Motten usw.
PEACOCK-POUNDER LTD.,
1233 Halifax St., Regina.
Telephon 92501—91855.
Möbel-Transport und -Aufbewahrung. Feuersichere Lagerung.

Färbereien

Senden Sie Ihre schmutzigen Kleidungsstücke zur My Wardrobe und Parisian Färberei und Putzanstalt, 1843 Robinson Str., Regina. — Männeranzüge, trockengereinigt u. gebügelt für $1.50.

Heiratsgesuche

Würden Sie ein canadisches Mädchen, 17 Jahre alt, $20,000 wert; Witwe 36 Jahre alt, $40,000; Witwe 42 Jahre alt, $70,000 wert, heiraten? Photographie frei. Schreiben Sie an Mrs. Warn, 8377 W. 4th. St., Los Angeles, Calif., U.S.A.

Ein Schweizer, Obstfarmer, wünscht Bekanntschaft mit einem deutschen kath. Mädchen, oder Witwe im Alter von 23—30 Jahren. Angebote an Box 74, „Der Courier" 1835 Halifax-Str., Regina, Sask.

Selbsterkenntnis
Zwei Edelmänner schlugen sich mit dem Säbel herum. Ein Bauer lief hin, um die Hähne auseinander zu bringen. Dabei bekam er einen Hieb über den Kopf, daß er umfiel. Man holte den Arzt, der sehen sollte, ob das Gehirn des Bauern nicht Schaden gelitten habe. „Nein, nein," rief der Bauer, „es kann nicht sein, hätte ich ein Gehirn gehabt, hätte ich mich nicht in diesen Streit gemischt."

Zu verkaufen

Haus in Vancouver
Ein echter Gelegenheitskauf!
Man schreibe an
Rev. R. F. Holtzen,
1654 West Broadway,
Vancouver, B.C.

Gelegenheitskäufe bei Vancouver, B.C.

14 Acker 1A Land in Pitt Meadow, B.C., für nur $650.00, Teilzahlung.

2 Verlassenschaftskäufe
20 Acker 1A Land, teilweise unter Kultur, mit Obstgarten, nahe Schule, Store und Station, ½ Stunde von Vancouver, per Acker $35.00, Teilzahlung.
21 Acker, fast alles unter Kultur, bester Boden, schöner Obstgarten, 4-Zimmer Haus, Barn und andere Gebäude, bestes Wasser. 1 Minute zur Schule, ½ Meile zu Store und Station, 28 Meilen von Vancouver, $2,200.00 auf Teilzahlung.

Zwangsverkauf
5 Acker Farm in bester Verfassung, 3-Zimmer Haus mit Keller, Barn, andere Gebäude, Obstgarten, Stadtwasser, elektrisches Licht, Telefon, 1½ Meile von Vancouver, direkt am Highway; denkbar beste Zukunft; für nur $1,100.00. Bester Verkauf derzeit im ganzen Distrikt.

Rohes Land bei Vancouver von $10.00 per Acker aufwärts.

Stets gute Auswahl in allen Gattungen Farmen an Hand, auch Stadthäuser, Hotels. Bevor Kauf holt mein Angebot ein. Beste Bedienung, Auskunft prompt.

Adolf Neipl
455 West Pender St.,
Vancouver, B.C.
Behördlich autor. Landverkauf.

Offene Stellen

Deutsche Haushälterin gesucht für eine Familie mit 3 Kindern und Mann. Kinder im Alter von 9, 11 und 13 Jahren, in der Stadt. Anfragen sind in englisch zu richten an: Mr. Joe Andrews, 921 Elm St., Medicine Hat, Alta.

$30 Wochen-Verdienst
und mehr erzielen Sie durch Verkauf unserer konkurrenzlosen erstklassigen deutschen Erzeugnisse. Kein Kapital erforderlich. Anfragen an Box 55, „Der Courier", 1835 Halifax Street, Regina, Sask.

Stellengesuche

Junges deutsches Mädchen sucht Stellung als tüchtige Hauswirtschafterin bei alleinstehendem Farmer. Lohn ist Nebensache für den Winter. Oder wünscht in Bekanntschaft durch Briefwechsel zu treten. Spätere Heirat nicht ausgeschlossen. Zuschriften richte man an Box 110, „Der Courier", Edmonton, Alta.

Ferngläser, deutsche Markenfabrikate, sowie Rollfilmkameras zu kaufen gesucht. Angebote an H. Hilder, 10322—101st Street, Edmonton, Alta.

Farm im Fraser-Tal, B.C., 12 Acker, 6 Acker geklärt. Reif Psich. Ganz umzäunt. Wohnhaus 32 bei 32. Fünfdrige, Stall für 10 Stück Vieh, Zementboden, 2 Geflügelhäuser f. je 250 Hühner, Holzschuppen: Gebäude in gutem Zustand. Klarer Besitztitel. Genügend und gutes Wasser. Preis und Bedingungen zu erfragen bei Box 63, „Der Courier", 1835 Halifax-St., Regina. Man kann deutsch oder englisch schreiben.

Für unsere Frauen

Ein Wahn, der mich beglückt ...

Die biedere Köchin Martha B. in Wien, die für ihre Herrschaft ausgezeichnete Mehlspeisen zuzubereiten wußte, verwandelte sich eines Tages — es war vor vielen Jahren — in einer auffallenden Weise. Ursache? Bei ihrer Freundin hatte sie einen jungen Mann kennengelernt und dann nie wiedergesehen. Doch in den vielen Jahren erhielt sie von ihm immer wieder liebesdurchglühte Briefe. Er war stets fern, er konnte nie kommen, war „beruflich verhindert". Diese Liebe auf Entfernung war traurig und freudig zugleich. Sie machte das Leben so „interessant", wenn auch manchmal Martha B. die Schwermut überkam.

Aber eines Tages war es zu Ende. Nicht etwa, daß die Fernliebe sich in eine Nahliebe verwandelte, um bald in einer Enttäuschung zu endet. Nicht etwa, daß eine Absage für immer kam. Nein, Martha erfuhr, daß ihr „Geliebter" gar nicht existierte, und daß die glühenden Liebesbriefe ihre Freundin zur Verfasserin hatte, die sich „mal einen Spaß" erlaubt hatte. Schöner Spaß sieben Jahre lang, sagten die Richter, mit Recht empört.

Was sollte der Spaß für einen Sinn haben? Da zeigte sich die andere Seite: Martha versah ihren „Geliebten", da er über schlechte Zeiten klagte, jede Woche einmal postlagernd mit den ausgesuchtesten Erzeugnissen ihrer kulinarischen Produktion. Außerdem lagen alle 14 Tage — zur Milderung der schweren Zeiten — einige Banknoten dem Paket bei.

Der „ferne Geliebte" mußte für seine „Beglückungsaktion" ins Gefängnis wandern.

Ein lebendiges Entfettungsmittel

In Holland gibt es viel wohlbeleibte Menschen. Das ist aber mit der Mode schwer in Einklang zu bringen. Daher ist der Absatz von Mitteln, die eine Abmagerung und die Erhaltung der schlanken Linie versprechen, in diesem Lande groß. So gelchah es, daß ein Bürger der guten Stadt Rotterdam sich ein Entfettungsmittel in Paris bestellte, dessen Wirkung als besonders zuverlässig gerühmt wurde. Als Preis hatte er den erklecklichen Betrag von 10 Gulden ($16.50) zu erlegen. Aber was tut man nicht, um von seinem lästigen, unschönen und unmodernen Fett befreit zu werden! Das Patentmittel aus Paris kam an. Es bestand aus einem Döschen, das seine unscheinbare graue Pille enthielt. Gern hätte nur der Rotterdamer gewußt, worin das Geheimnis der versprochenen starken Wirkung bestand. Er drehte die Pille neugierig zwischen seinen Fingern, und da wollte es der Zufall, daß sie zu Boden fiel und zersprang. Während er nun die Krümel auflas, kam es ihm so vor, als ob sich darin etwas bewegte. Er brachte sie, von Mißtrauen erfüllt, zu seinem Hausarzt, der den beweglichen Inhalt der Pille unter dem Mikroskop untersuchte und rasch die Diagnose stellen konnte: er bestand aus dem Kopf eines Bandwurms!

Deutsche Sänger bei der Hochzeit der rumänischen Prinzessin

D.A.Z. — Bei den Hochzeitsfeierlichkeiten für die Prinzessin Ileana haben, wie die „Kronstädter Zeitung" (Siebenbürgen) berichtet, auch die Kronstädter deutschen Gesangvereine auf spontane Eingebung König Karls hin mitgewirkt. König Karl hatte sich zweimal an den deutschen Unterstaatssekretär in der rumänischen Regierung, Minister Brandsch, gewandt und ihn um seine Vermittlung ersucht, und obgleich die Kronstädter Gesangvereine erst am Vormittag um 10 Uhr von dem königlichen Wunsch erfuhren, waren sie 12 Stunden später mit einem ausgezeichnet einstudierten Programm in Sinaia. Im Florentinischen Saale, der unmittelbar an die große Galerie sich anschließt, in der die Festtafel stattfand, sangen die Sänger unter Leitung des Musikdirektors Nowack zunächst den Sängergruß des Deutschen Sängerbundes: „Grüß Gott, Grüß Gott mit hellem Klang, Heil deutschem Wort und Sang". Dann folgte Mozarts „Bundeslied", „Am Brunnen vor dem Tore" und viele andere Lieder. Während der Pause ließ der — wie er den Sängern mitteilen ließ — besonders erfreute König den Sängern deutschen Rheinwein reichen.

Schwierige Heiratsvermittlung

Ein einsamer 50jähriger Herr Raillard, suchte in Paris ein Geschäft und eine Frau, die mit ihm zusammenarbeiten wollte. Sonderbarerweise machte es ihm viel mehr Mühe die Frau zu finden als das Geschäft, und in seiner Verlegenheit betraute er mit dieser zarten Angelegenheit einen Freund namens Netta. Da aber auch unter Freunden in Geschäften die Gemütlichkeit aufhört, so ließ Netta sich einen Vertrag unterzeichnen, der ihm für das Ausfindigmachen einer Ehehälfte die runde Summe von $500 zusicherte. Netta hielt sich jedoch für diese schwierige Aufgabe nicht recht geeignet, sondern glaubte, daß sie besser in die Hände eines berufsmäßigen Heiratsvermittlers gelegt werde, und wandte sich an einen Vertreter dieses Berufes namens Dry, dem er für die prompte Erledigung $125 versprach. Die Dame wurde dann auch rasch gefunden, und das Paar begab sich auf die Hochzeitsreise. Nach der Rückkehr aber weigerte sich Raillard, Netta die $500 zu zahlen, und zwar deswegen, weil seine Frau ohne Mitgift war und überhaupt nicht den Hausschatz verkörperte, den er verlangt hatte. Vor Gericht hatte Netta das Nachsehen, denn seine Klage wurde abgewiesen, weil der Vertrag den guten Sitten zuwiderlaufe. Nun aber verklagte Dry Netta wegen der ihm versprochenen $125 und diesmal erkannte das Gericht die Rechtmäßigkeit der Forderung an, da es sich um einen Vertrag zwischen zwei Vermittlern handelt. Während also der Besitzer der Gattin spesenfrei ausgeht, muß der von ihm beauftragte Freund $125 entrichten.

Kindergeschrei im Lautsprecher

Der Radiotunk hat seit kurzem auch in das Kinderzimmer der amerikanischen Familie seinen Einzug gehalten. Man verkauft heute Wiegen mit einem daran befestigten Mikrophon, das, wenn Baby schreit, die lieblichen Töne auffängt, nach dem Schlafzimmer der Eltern weiter leitet und dort, durch einen Lautsprecher verstärkt, unfehlbarer Deutlichkeit zu Gehör bringt. Die Erfinder dieser menschheitsbeglückenden Neuerung haben aber noch weiter gehende Pläne. Sie wollen es ermöglichen, daß die Eltern, wenn sie bei Bekannten auswärts sind, „Baby's Welle" einstellen und sich so jederzeit mühelos überzeugen können, ob das Goldkind auch ruhig schlummert. Und in kurzem hofft man so weit zu sein, mittels einer angeschlossenen Fernsehvorrichtung das Treiben des zu Hause gelassenen Stammhalters jederzeit überwachen zu können. Ein derartiger Apparat kostet aber z. Zt. noch rund $30,000.

Die deutsche Presse ist das stärkste Rückgrat des Deutschtums in Canada. Darum sollte sie vor allem gefördert und unter Einsetzung aller Kräfte erhalten werden.

Robin Hood FLOUR

Aus diesem Mehl bekommt man mehr Laibe besseren Brotes

Sie sagt: „Es reguliert mich"

Ich fühle mich wie umgewandelt

„Ich nahm Lydia E. Pinkham's Vegetable Compound gegen schmerzhafte und unregelmäßige Periode. Hatte keine Gesichtsfarbe und war von Müdigkeit geplagt.

„Meine Mutter erzählte mir einiges über die Medizin letzten Sommer. Seit dem Einnehmen derselben habe ich weniger Schmerzen und dauernde Regulierung."

„Meine Gesichtsfarbe ist normal und ich bin wie umgewandelt" schreibt Frau David Thomson, 37—9th St. N.W., Portage La Prairie, Manitoba. Wollen Sie nicht auch eine Flasche versuchen?

Lydia E. Pinkham's VEGETABLE COMPOUND

Versuchen Sie dieses Rezept für Französischen Teering ...

Unser neues, freies Buch „The Royal Road to better health" gibt Ihnen manche Ratschläge wie Royal Yeast angewendet zu nehmen ist, und beschreibt wie diese einfache tägliche Uebung Ihre Gesundheit fördert. Schreiben Sie noch heute für dasselbe.

Wenn Sie zu Hause backen, schreiben Sie zur „Standard Brands Limited", Fraser Ave. & Liberty St., Toronto, Ont., um ein freies Royal Yeast Cake Buch. Es enthält ausprobierte Rezepte für „Dinner rolls", „Rusks", „Lemon buns" und viele andere feine leicht herzustellende Backwaren.

Hergestellt auf diese Art ... es ist vorzüglich

1 Tasse warme Milch,
2 Eßlöffel Butter,
1 Eßlöffel Zucker,
½ Royal Yeast Cake zergehen lassen in 1 Tasse lauwarmen Wassers
1 kleiner Löffel Salz.

Zu der warmen Milch gebe Butter, Zucker und Salz. Etwas abkühlen lassen bis lauwarm, dann gebe die zergangene Hefe und eine halbe Tasse Mehl hinzu. Gut rühren und über Nacht an einem mäßig warmen Platz stehen lassen. Am nächsten Morgen füge genug Mehl hinzu um den Teig kneten zu können, dann denselben um das doppelte gehen lassen. Dann dünn ausrollen, mit geschmolzener Butter überstreichen und mit gehackten Nüssen und braunem Zucker überstreuen. Rolle den Teig wie eine „Jelly roll" dann forme einen Ring der mit einer Scheere in Stücke von einem Zoll Länge zerschnitten wird. Lege alles in eine eingefettete Backpfanne und wieder gehen lassen, bis der Teig um das doppelte gegangen ist. Dann langsam backen lassen in einem mäßig warmen Ofen. Setze ein Gefäß mit heißem Wasser in den Backofen.

ROYAL YEAST CAKES

Kaufen Sie Waren, die in Canada hergestellt sind.